# The Cambridge Gazette

# In Search of Japan's Global Strategies

『ケンブリッジ・ガゼット: グローバル戦略編』 第5号 (2009年9月)

ハーバード大学ケネディ行政大学院 シニア・フェロー 栗原 潤

彼れを知りて己れを知れば、百戦して 殆(あや)うからず。 彼れを知らずして己れを知れば、一勝一負す。 彼れを知らず己れを知らざれば、戦う毎に必ず殆うし。 小誌は大量の資料を網羅的かつ詳細に報告するものではない- ハーバードに居る一研究者である筆者が接した情報や文献を①マクロ経済、②資源・エネルギー、環境、③外交・安全保障の分野に関し整理したものである。紙面や時間の制約に加えて筆者の限られた能力という問題は有るが、小誌が少しでも役立つことを心から願っている。

Know the enemy and know yourself; In a hundred battles you will never be in peril.

When you are ignorant of the enemy but know yourself; Your chances of winning or losing are equal If ignorant both of your enemy and of yourself; You are certain in every battle to be in peril.

(Sunzi, an ancient Chinese strategist)

### 今月号 «目次»

- 1. Cambridge Gazette: グローバル戦略編第5号
- 2. 情報概観—①マクロ経済、②資源・エネルギー、環境、③外交・安全保障
- 3. 編集後記

# 1. Cambridge Gazette: グローバル戦略編第5号

7月 18 日付 *The Economist* 誌は冒頭から経済学を批判し、著名な経済学者の言葉を引用しつつ我々に恐怖感と不信感を与えている。クルーグマン教授は、過去 30 年におけるマクロ経済学の多くは「良く言って見事なまでに役に立たず、悪く言えば確実に有害(spectacularly useless at best, and positively harmful at worst)」と語り、アイケングリーン教授は現在の危機が「経済学に関して我々が考えていたものの多くに疑問を投げかけた(cast into doubt much of what we thought we knew about economics)」と語った。こうした発言を聞けば誰もが「経済学は大丈夫?」と思うであろう。

またアリエリー教授による小論("The End of Rational Economics" 次の2参照)の表題「だけ」を見れば善良な読者は懐疑主義者になるであろう。確かに経済学には問題が多い—The Economist 誌が指摘したように「狭隘な専門領域(professional silos)」に引きこもっている学者が少なくない(学者とは大抵そういうものだが)。本学の或る政治学者は経済学者に対し手厳しい—「経済政策を考えるには経済分野の政治的意思決定過程を考えねばならない。が、一部の経済学者はそれに気付かない。それに彼等は慈悲を知らない」と。が、経済学者「だけ」が悪い訳でもあるまい。我々にも責任がある。数学的・統計学的素養が無い人は一方で数理経済学的・計量経済学的分析を単純に鵜呑みにし、他方で一顧だにせず経済学者の意見を「考えない」でいる。これに関して原始的思考の筆者は様々な分野の研究者が尊敬し合いまた協力の精神を以って現在の危機を克服するべきだと思っている。

いずれにせよ経済学を学ぶことは重要だ。時代は遡るが若き日のケインズ大先生は大蔵省を辞して研究者に転身した 1919 年—『一般理論( $General\ Theory$ )』を著すずっと以前—に為替投機を始めた。順調な滑り出しにケインズ先生はこう語る—「お金なんて面白いものだ。… 或る特別の分野のチョッとした知識と経験に対する褒美としてお金は簡単に…転がり込んでくるものだ(Money is a funny thing. . . . As a fruit of a little extra knowledge and experience of a special kind, it simply . . . comes rolling in.)」と。為替投機ビジネスで簡単に成功するかに見えた先生だが瞬く間に大失敗を犯す。翌年 5 月には名著  $The\ Economic\ Consequences\ of\ Peace\ の原稿料を前借りし更には当時の金融界の大御所アーネスト・カッセル卿に助けを求め、先生は危機をしのいだ。「ケインズ大先生ですら過ちを犯す。況 (いわん)や我々においてをや」である。改めて真剣かつ慎重に経済学を学ばなくてはなるまい。$ 

情報概観 紙面の制約上、原則、参考になると筆者が判断した最新情報のみを掲載し解説や関連資料は一切省略。

#### マクロ経済: Macroeconomics—Books, Papers, and Articles

Everaert, Greetje et al., 2009, "Disclosing Fiscal Risks in the Post-Crisis World," Staff Position Note No. 2009/18, Washington, D.C.:

# The Cambridge Gazette (In Search of Japan's Global Strategies)

### No. 5 (September 2009)

早期かつ優れた諜報活動無しに戦争を遂行することは出来ない。またそう した助言を多大なる犠牲を費やさずして得ることなど不可能である。 (初代マールバラ公)

No war can be conducted successfully without early and good intelligence, and . . . such advices cannot be had but at a very great expens

(John Churchill, 1st Duke of Marlborough, a British general)

International Monetary Fund (IMF), July 16.

Feyrer, James and Jay C. Shambaugh, 2009, "Global Savings and Global Investment: The Transmission of Identified Fiscal Shocks," NBER WP No. 15113, June.

Gerlach, Stefan, et al., 2009, Are the Golden Years of Central Banking Over? The Crisis and the Challenges, London: Centre for Economic Policy Research (CEPR), July.

Hilpert, Hanns Günther and Stormy-Annika Mildner, eds., 2009, "The Financial Crisis: Collateral Damage and Responses," Stiftung Wissenschaft und Politik (SWP) Research Paper 2009/RP 06, Berlin. May.

International Monetary Fund (IMF), 2009, "Japan: Staff Report for the Article IV Consultation," Washington, D.C., July 15. International Monetary Fund (IMF), 2009, "United Kingdom: Staff Report for Article IV Consultation," Washington, D.C., July 16.

Leeper, Eric M. et al., 2009, "Government Investment and Fiscal Stimulus in the Short and Long Runs," NBER WP No. 15153, July.

Ribeiro, Marcos Poplawski, 2009, "New Evidence on Effectiveness of Europe's Fiscal Restrictions," Document du travail Nº 2009-13, Paris: Centre d'Études Prospectives et d'Informations Internationales (CEPII), July.

#### マクロ経済: Macroeconomics—Conferences, Workshops and Seminars

July 17: (Washington, D.C.) Peterson Institute for International Economics: Lawrence H. Summers (Director of the National Economic Council and Assistant to the President for Economic Policy): "Rescuing and Rebuilding the US Economy: A Progress Report."

July 22: U.S. Congress Hearing (Senate Cmte on Banking, Housing & Urban Affairs): "The Semiannual Monetary Policy Report to the Congress," Witness: Ben Bernanke (Chairman, Board of Governors of the Federal Reserve System).

#### 資源・エネルギー、環境: Resources, Energy, and Environment—Books, Papers, and Articles

Aldy, Joe and Robert Stavins, eds., 2009, Post-Kyoto International Climate Policy: Summary for Policymakers, Cambridge University Press. August.

Davis, Mark, et al., 2009, "Climate Change Adaptation, Disaster Risk Reduction and Social Protection," Social Protection Publication No. 11, Paris: Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD), July 8.

Fischer, Carolyn, 2009, "The Role of Technology Policies in Climate Mitigation," Resources for the Future (RFF) Issue Brief, Washington, D.C., July 17.

Werbach, Adam, 2009, Strategy for Sustainability, Harvard Business Press, July.

#### 資源・エネルギー、環境: Resources, Energy, and Environment—Conferences, Workshops and Seminars

July 21: U. S. Congress Hearing (Senate Cmte on Foreign Relations): "Climate Change and Global Security: Challenges and Diplomatic Opportunities," Witnesses: John Warner (former U.S. Senator, R-VA) and Vice Admiral Lee F. Gunn (USN (Ret.) President, American Security Project).

July 23: (London) International Institute for Strategic Studies (IISS): (Transatlantic Dialogue on Climate Change and Security Roundtable): "Conflict and Competition over Changing Water Resources."

August 28: (New York) Carnegie Council for Ethics in International Affairs (CCEIA): "Climate Change, Global Responsibilities, and the U.S.-China Relationship.'

#### 外交・安全保障: Diplomacy and National Security—Books, Papers, and Articles

Clinton, Hillary Rodham, 2009, "Remarks at the Town Hall at Delhi University," Delhi University, New Delhi, India, July 20, (http://www.state.gov/secretary/rm/2009a/july/126245.htm).

Jones, Seth G., 2009, In the Graveyard of Empires: America's War in Afghanistan, W.W. Norton & Company, July.

Nye, Joseph S. Jr., 2009, "Will US-Japan Alliance Survive?" The Korea Times, July 14.

Schaffer, Teresita C., 2009, India and the United States in the 21st Century: Reinventing Partnership, Washington, D.C.: Center for Strategic and International Studies (CSIS), June.

Raine, Sarah, 2009, China's African Challenges, Routledge, July.

Reljić, Dušan, 2009, "Russlands Rückkehr auf den Westbalkan," Stiftung Wissenschaft und Politik (SWP)-Studie 2009/S 17, Berlin, July. 外交・安全保障: Diplomacy and National Security—Conferences, Workshops and Seminars

July 22: U. S. Congress Hearing (Senate Cmte on Foreign Relations): "The Case for Reform: Foreign Aid and Development in a New Era," Witnesses including Jeffrey D. Sachs (Director, The Earth Institute, Columbia U.).

July 31: (Aspen, CO) Aspen Institute: Richard N. Haass (President of the Council on Foreign Relations (CFR)) "War of Necessity, War of Choice: A Memoir of Two Iraq Wars."

## その他—Information in Other Fields

Acemoglu, Daron and Melissa Dell, 2009, "Productivity Differences Between and Within Countries," NBER WP No. 15155, July.

Ariely, Dan, 2009, "The End of Rational Economics," Harvard Business Review, Vol. 87, No. 7/8 (July/August), pp. 78-84.

Cohen, Stephen S. and J. Bradford DeLong, (forthcoming October? 2009), An End to Affluence: When Other Countries Have the Money, Basic Books.

Bénassy-Quéré, Agnès et al., 2009, "Economic Crisis and Global Supply Chains," Document du travail Nº 2009-15, Paris: Centre d'Études Prospectives et d'Informations Internationales (CEPII), July.

Blonigen, Bruce A. et al., 2009, Monitoring International Trade Policy: A New Agenda for Reviving the Doha Round, London: Centre for Economic Policy Research (CEPR), July.

Bloom, Nicholas et al., 2009, "The Organization of Firms Across Countries," NBER WP No. 13129, July.

Brunnermeier, Markus K. et al., 2009, The Fundamental Principles of Financial Regulation, London: Centre for Economic Policy Research (CEPR), July.

# The Cambridge Gazette (In Search of Japan's Global Strategies)

No. 5 (September 2009)

指揮官にとって敵の意図と計画を見抜くことほど必要 で有益であるものはなかった。 Nothing was more necessary and useful for a general than to know the intentions and projects of the enemy.

[Nessuna cosa essere più necessaria e più utile ad uno capitano, che conoscere le diliberazioni e' partiti del nimico.]

(Niccolò Machiavelli, an Italian political philosopher)

(マキャヴェリ)

Eichengreen, Barry and Douglas A. Irwin, 2009, "The Slide to Protectionism in the Great Depression: Who Succumbed and Why?," NBER WP No. 15142, July.

Farhi, Emmanuel and Jean Tirole, 2009, "Collective Moral Hazard, Maturity Mismatch and Systemic Bailouts," NBER WP No. 15138, July.

Ferguson, Niall, 2009, "The Descent of Finance," Harvard Business Review, Vol. 87, No. 7/8 (July/August), pp. 44-53.

Levitt, Ruth et al., 2009, "Language Matters: The Supply of and Demand for UK born and Educated Academic Researchers with Skills in Languages Other than English," Santa Monica, CA: RAND Corp., July.

Ma, Guonan and Zhou Haiwen, 2009, "China's Evolving External Wealth and Rising Creditor Position," Working Paper No. 286, Basel: Bank for International Settlements (BIS), July.

McKinsey Global Institute (MGI), 2009, "The New Power Brokers: How Oil, Asia, Hedge Funds, and Private Equity Are Faring in the Financial Crisis," San Francisco, CA, July.

Palmberg, Christopher, et al., 2009, "Nanotechnology: An Overview based on Indicators and Statistics," STI Working Paper 2009/7, Paris: Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD), June 25.

Serge, Michel and Michel Beuret, 2009, China Safari: On the Trail of Beijing's Expansion in Africa, Nation Books, June.

United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD), 2009, The Least Developed Countries Report: The State and Development Governance, Geneva, July 16.

July 24: U. S. Congress Hearing (House Financial Services Cmte): "Regulatory Perspectives on the Obama Administration's Financial Regulatory Reform Proposals-Part Two," Witnesses including Timothy F. Geithner (Secretary, Dept. of the Treasury), Ben S. Bernanke (Chairman, Board of Governors of the Federal Reserve System), Sheila C. Bair (Chairman, Federal Deposit Insurance Corporation (FDIC)), and John C. Dugan (Comptroller, Office of the Comptroller of the Currency (OCC)).

Seminar: July 29: Harvard U. (Fairbank Center): Subramanian Swamy (former Prof. at Indian Institutes of Technology) "The Global Financial Crisis and the Implications for India and China."

Seminar: August 1 (Aspen, CO) Aspen Institute: Ezekiel Emanuel (Head of the Department of Bioethics at the Clinical Center of the National Institutes of Health (NIH) and a Special Advisor for Health Policy to the Director of the White House Office of Management and Budget (OMB)): "The Ethics of Stem Cell Research."

## 3. 編集後記

上述の論文("Productivity Differences Between and Within Countries")は、アジェモグル教授が生産性格差を国際・国内的に実証研究したもので極めて示唆的だ―ラテン・アメリカ諸国の生産性は国際間格差よりも国内の地方自治体間格差の方が大きく、その原因は human capital であって、physical capital ではないという。筆者は human capital、すなわち優れた「ヒト」の「志」や「信頼」によって効率が左右される制度や組織こそが高い生産性の源であるという研究に感激している。そして残された夏には教授の素晴らしい教科書(Introduction to Modern Economic Growth, Princeton University Press, Feb., 2009)を丹念に読むつもりだ。さて、ニューヨークのメトロポリタン美術館を訪れると誰もがロバート・リーマン・コレクションの豪華さに息をのむ。1929年の大恐慌を見事に乗り切ったリーマンは芸術分野でも卓越した能力を発揮した。大恐慌を克服したもう1人の銀行家、J.P.モルガンのトーマス・ラモントは教養人たるべきハーバード学生を育成するため本学に図書館(Lamont Library)を設立し、世界の哲学・文学をはじめ映画や音楽の関連資料を所蔵させている。一国の経済に対する金融部門の果たす役割が大きいことは誰も疑うまい。そして金融部門で働く「ヒト」がこの2人のように才能に加えて高い「志」を保つならば経済を超えた形で一国をはるかに豊かにする。逆に彼等が「志」を持たず、自らの利益だけを考えていれば社会全体が大禍を被るのであろう。

以上

_	
Ī	(編集責任者) 栗原 潤
ı	(糯果具在4)米冰 偶
ı	キヤノングローバル戦略研究所 研究主幹
ı	イイノングロー/90段略例元別 初九三軒
ı	ハーバード大学ケネディ行政大学院 シニア・フェ

(Tokyo Office/一時帰国時の連絡先) 〒100-6511 東京都千代田区丸の内 1-5-1 新丸の内ビルディング 11 階

Tel: +81-(0)3-6213-0550 (代); Kurihara.Jun@canon-igs.org

Offic

Research Director, Canon Institute for Global Studies Senior Fellow, Harvard Kennedy School Mailing address: 79 JFK St., Ash-Institute, Cambridge, MA 02138

Office address: 124 Mt. Auburn, Cambridge, MA 02138

Tel: +1-617-384-7430; Fax: +1-617-495-4948; Jun\_Kurihara@hks.harvard.edu; Kurihara-Jun@rieti.go.jp

過去の Cambridge Gazette はネット上で見ることが出来、ダウンロードも出来ます。ネット上で「Google グループ」のウェブサイトに行き、そこで"Cambridge Gazette" と打ち込めば、Cambridge Gazette が載せてあるサイトに導かれます。

Jun KURIHARA